



International Federation of  
Reproduction Rights Organisations

## Conférence régionale sur la gestion collective de la reprographie

organisé par le gouvernement tunisien,  
l'OTDAV, l'OMPI et l'IFRRO

Sandra Chastanet, CFC and IFRRO

# Ordre du jour

- À propos d'IFRRO
- Qu'est-ce que la gestion collective?
- Mécanisme de remuneration pour la reprographie
- Éléments clés d'un contrat de licence
- Avantages de la gestion collective

# IFRRO - Fédération internationale des organismes gérant les droits de reproduction



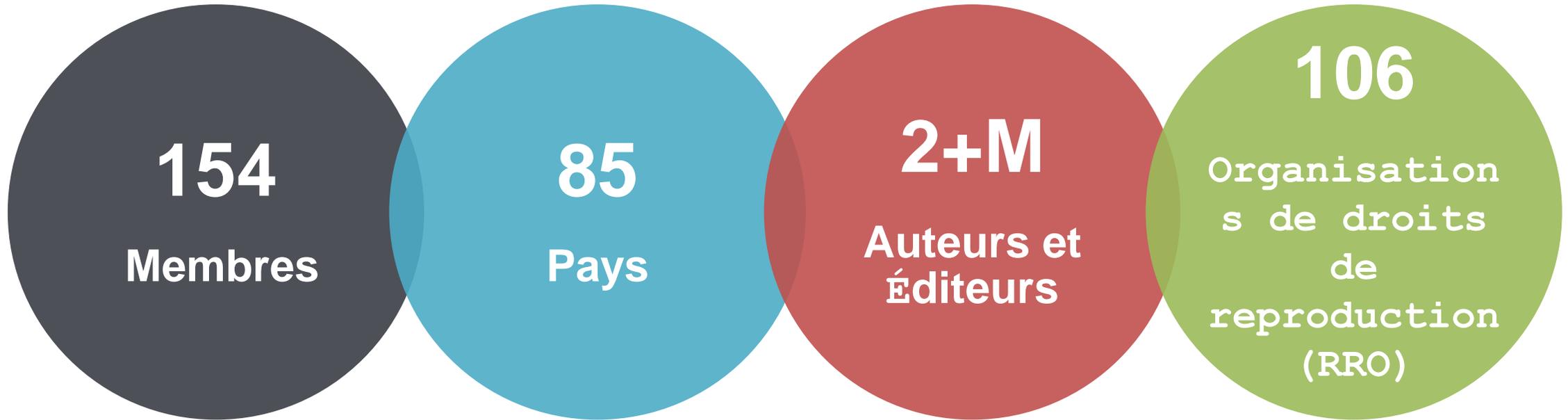
## Notre Mission

Développer et promouvoir une gestion collective efficace des droits pour s'assurer que les droits d'auteur des auteurs et des éditeurs sont valorisés par l'utilisation légale et rémunérée d'œuvres textuelles et illustrées.

## Nos Valeurs

Dans notre travail, nous valorisons la confiance, la diversité et l'engagement, et nous agissons avec tolérance et respect.

# IFRRO - Fédération internationale des organismes gérant les droits de reproduction



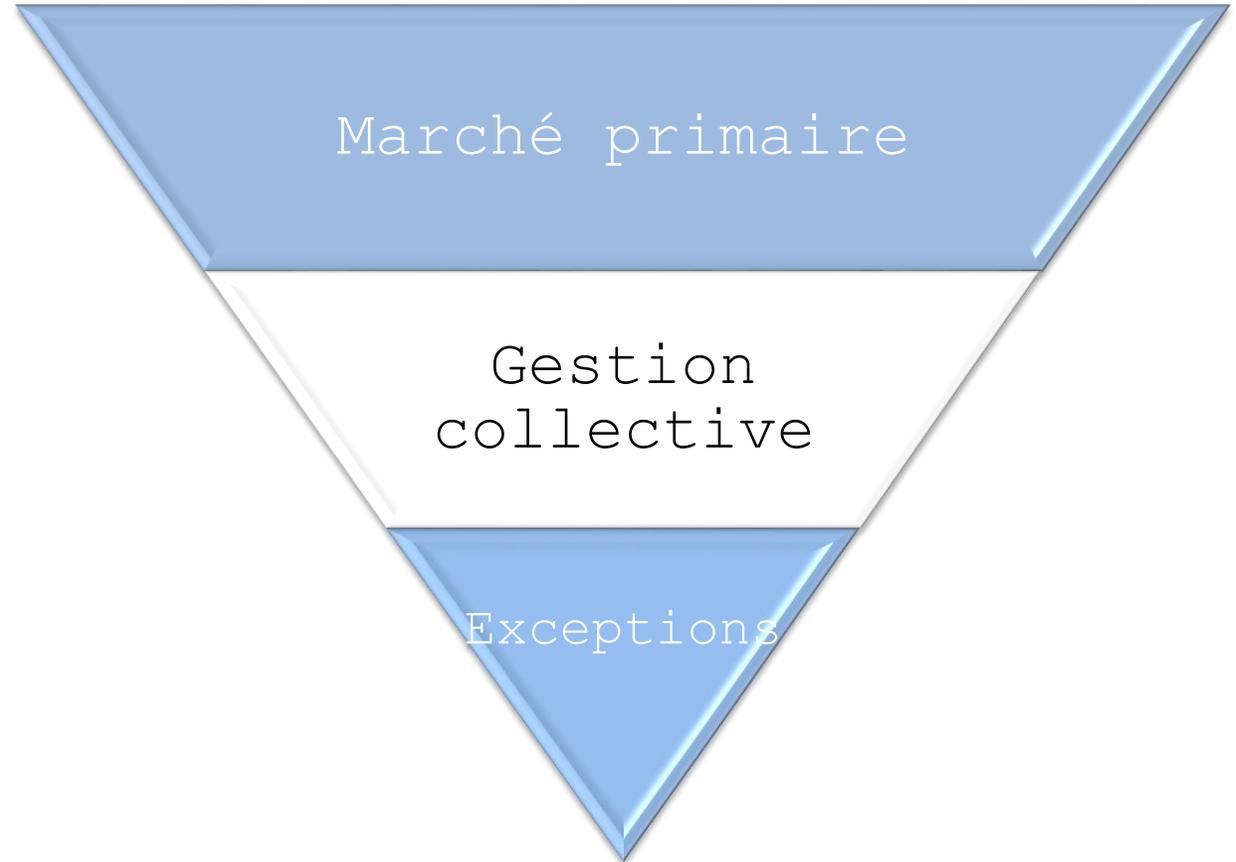
**48** Associations de Créateurs et d' Éditeurs

## Droit d'auteur, copie et publication

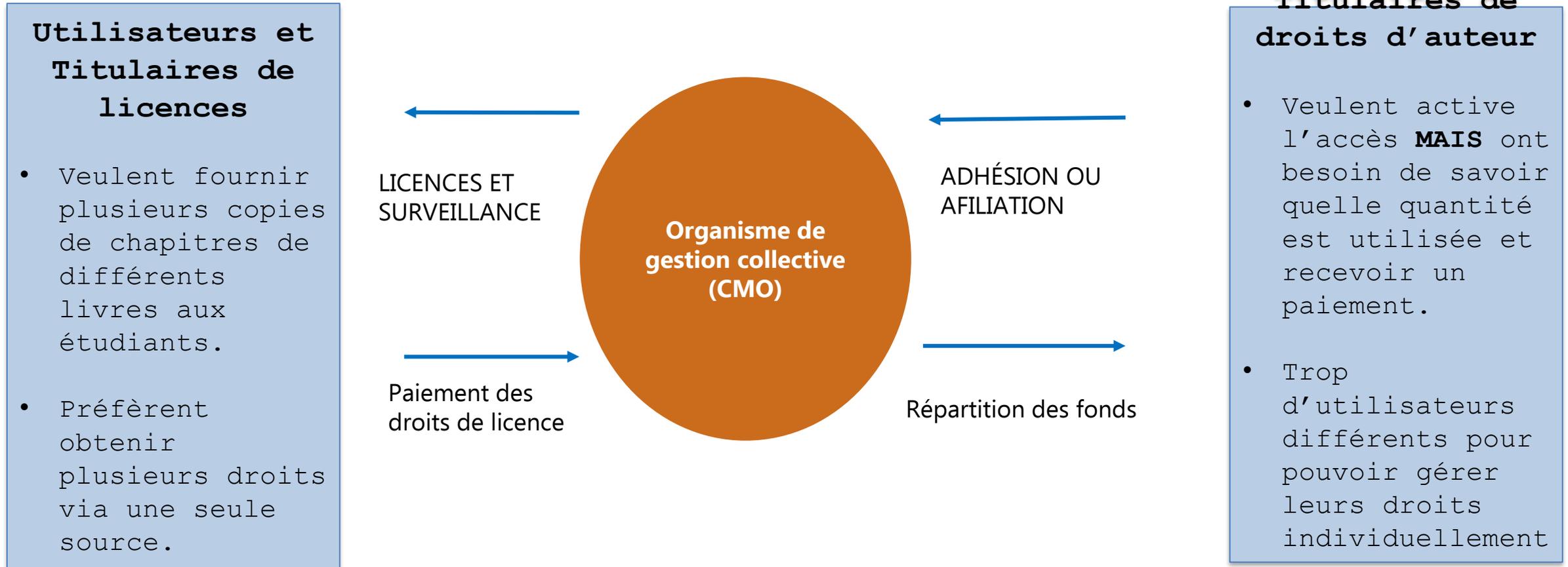
- Les textes et les images sont largement copiés dans les secteurs de l'éducation, des affaires et des bibliothèques.
- Un cadre efficace en matière de droit d'auteur et d'octroi de licences efficaces est essentiel à la poursuite des investissements dans la création de nouveaux contenus par l'industrie locale de l'édition.
- La concession de licences collectives par le biais des RRO est un élément clé d'un secteur de l'édition résilient et flexible et un complément aux exceptions et limitations.

# Pourquoi la Gestion Collective?

- Il y a trois composants d'un système de droit d'auteur qui fonctionne bien
- Le plus important d'entre eux est le marché primaire des titulaires de droits d'auteur, les ventes
- Les exceptions au droit d'auteur ne peuvent couvrir que des utilisations limitées
- Les solutions de gestion collective sont le pont entre le marché primaire et les utilisations permises par les exceptions



# Gestion collective – Rapprocher les Ayants droit et les Utilisateurs



# Un reseau International

- Chaque RRO fait partie de la communauté internationale de l'IFRROs de plus de 100 organisations nationales de droits de reproduction
- Par le biais d'accords d'échange de répertoire, ces RRO représentent mutuellement le répertoire afin que les preneurs de licence puissent accéder au répertoire mondial par le biais d'un accord de licence unique.



# Que fait un RRO?

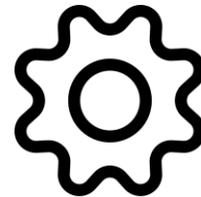
NÉGOCIE  
LES  
ACCORDS



COLLECTE  
LES DROITS  
DE LICENCE  
ET LES  
DONNÉES



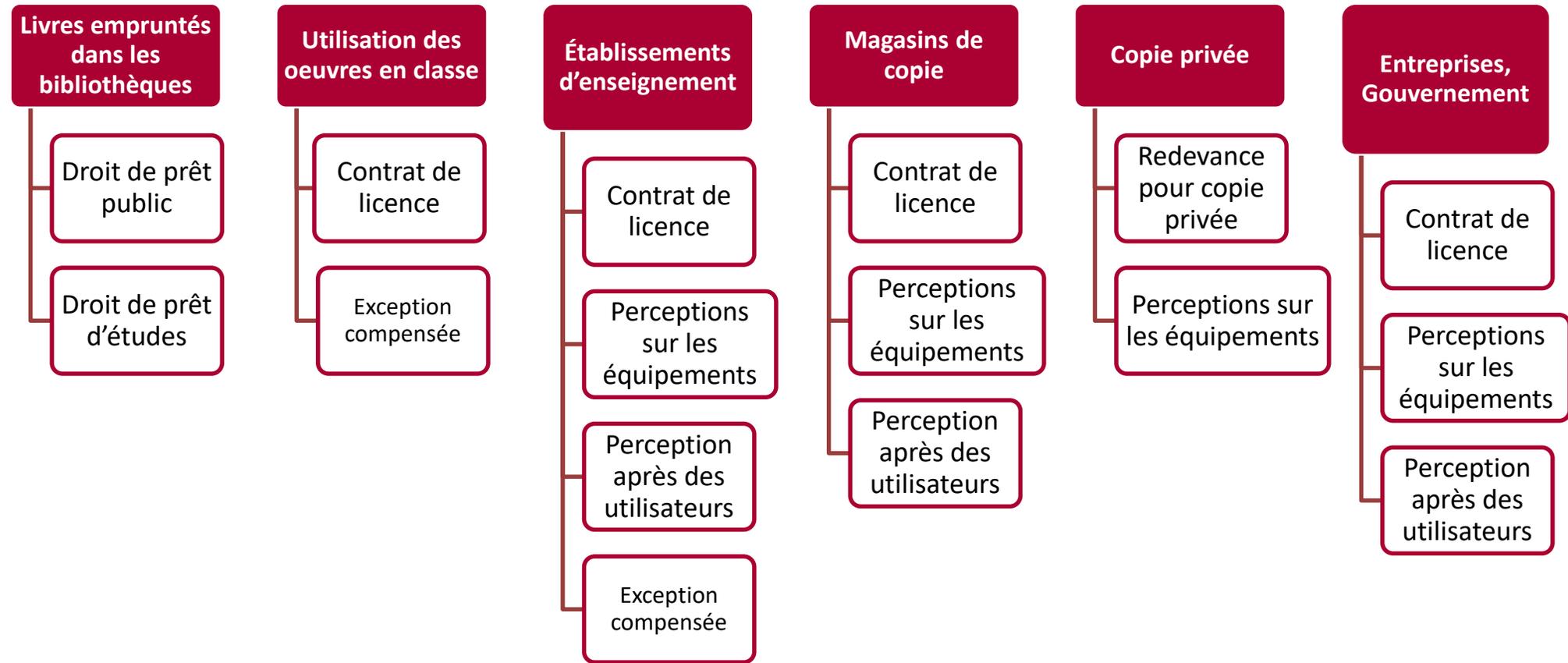
TRAITE LES  
DONNÉES



DISTRIBUE  
LES  
REDEVANCES  
AUX  
AUTEURS ET  
AUX  
ÉDITEURS



# Mécanismes de rémunération pour la reprographie



# Rémunération de la reproduction par reprographie dans l'enseignement supérieur

## Prélèvements



▪ **Redevances sur l'équipement:** payé par le fabricant/importateur sur un appareil/support qui ne peut copier que des oeuvres de texte et d'image.

▪ **Redevances sur les usages:** payé par les grands utilisateurs de dispositifs ou de support de reproduction comme les universités

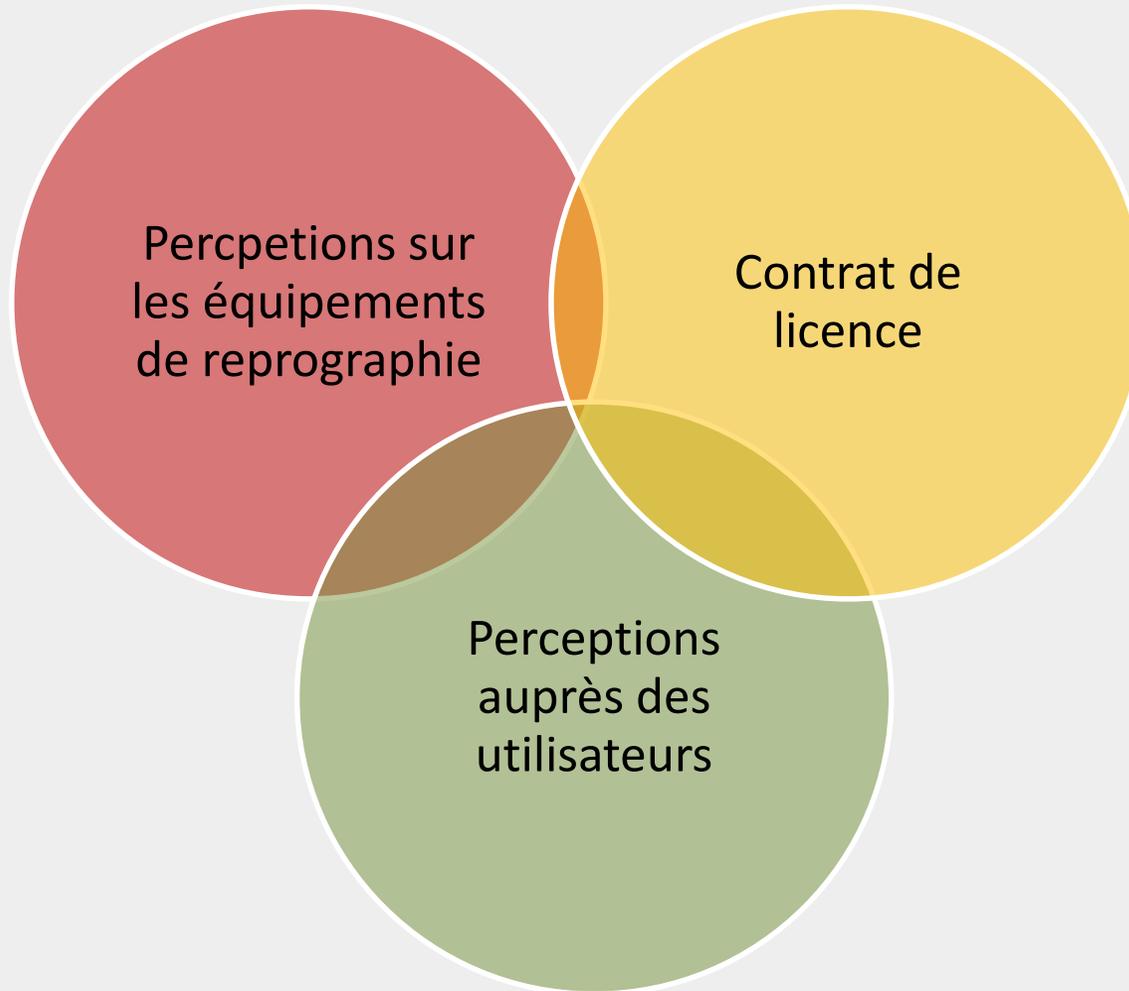
## Contrat de Licence



Négocié entre l'OGC et les utilisateurs éducatifs pour couvrir toutes les utilisations éducatives du contenu protégé par le droit d'auteur telles que la photocopie, la numérisation et la mise à disposition sur le réseau universitaire.

Une cotisation annuelle (basée sur l'utilisation) est payée.

# Différents mécanismes de compensation fonctionnent ensemble



# Éléments clés d'un contrat de licence

- **Que peut-on copier?**
  - Des extraits limités, des portions d'oeuvres tels que 5-15%, un chapitre, un article
- **Pour quoi faire?**
  - Utilisation en classe, utilisation de la bibliothèque, utilisation par les élèves
- **Par qui?**
  - Utilisateurs tels que les étudiants, les enseignants et le personnel
- **Quelles sont les utilisations autorisées?**
  - Photocopie, numérisation, stockage, impression, partage interne
- **Quels sont les tarifs?**
  - Le calcul des tarifs (par étudiants, montant forfaitaire), quand ils doivent être payés
- **Que faut-il déclarer?**
  - Les données d'utilisation à fournir et à quelle fréquence

# Avantages de la gestion collective

## **Administratif**

Réductions des coûts d'administration  
Certitude des tarifs

## **Souplesse**

Peut être adapté aux différents besoins des utilisateurs

## **Sécurité juridique**

Garanti la conformité légale - essentielle pour les grandes organisations diversifiées  
Évite les litiges

## **Réputation et Image**

Construit une culture de respect des autres  
Bonne entreprise citoyenne - triple résultat  
Avantage concurrentiel pour attirer les étudiants et les enseignants



Merci